

JÖVŐ

Tára postalaplaite in numerum
conf. apr. Nr. 59252/947

1947 július 16 SZERDA
III-ik évfolyam 717-ik szám

Felelős szerkesztő:
PALÁSTI JÓZSEF
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Arad, Bulev. Regina, Maria 13.
Telefon: 20-76

FÜGGETLEN DEMOKRATA NAPILAP

Bevin és Bidault az északamerikai trösztök európai helytartói

állapítja meg az „Új Idők” című szovjet folyóirat

MOSZKVA. Az Új Idők című szovjet folyóiratban cikk jelent meg Európa újja építéséről és ezzel kapcsolatosan többek között a lap ezeket írja:

— A reakciós külföldi sajtó az úgynevezett Európa-segély ügyében összeült értekezletet úgy tünteti fel, hogy annak sikeretelenségéért a Szovjetunió a felelős. Ez a reakciós külföldi sajtó „a ködösítés” jól bevált módszeréhez folyamodik és teljes mértékben elhallgatja Molotov javaslatát a párisi konferencián, már pedig a Marshall-terv nem egyéb, mint az a törekvés, hogy az északamerikai trösztök gazdasági és politikai befolyásukat Európára is ki akarják terjeszteni.

„A Truman-doktrínát” sferkültit leleplezni és most gazdasági köntösbe öltöztetve akarják guszbakötni Európa gazdasági életét. Ezeknek

a trösztöknek „európai helytartója” Bevin és Bidault, akik az északamerikai trösztök gazdasági elképzeléseit viszik a politikai porondra.

Arra, hogy mennyire befolyásolják Bevin és Bidault javaslatait az északamerikai trösztök, jellemző, hogy a párisi értekezlet előtt Clayton USA kereskedelmi államtitkár Londonban Bevinnel tárgyalt, majd ezután került sor a Bevin-Bidault megbeszélésekre.

Molotov szovjet külügyminiszter az értekezleten fejtette a Marshall-terv reitett célkitűzéseit, amelyek igénybevételénél Európát gazdasági ellenőrzés alá kívánták vonni. Azok az államok, amelyek nem csatlakoztak a Bevin-Bidault tervhez, készek arra, hogy országuk újjáépítését a gürülő dollár sorátság nélkül végezzék el, mert féltékenyen őrködnek gazdasági és politikai függetlenségük felett. Ezek az országok nem tűrik, hogy beavatkozzanak belügyükbe

— fejezte be cikkét az Új Idők című szovjet folyóirat.

„Nem akarunk a két világ-háború közötti súlyos hibába esni!”

WASHINGTON. Marshall tábornok, USA külügyminiszter az Egyesült Államok 48 kormányzójának értekezletén beszédet mondott, amelyben kitért az „európai segélyakcióra” is.

Marshall elismerte, hogy az USA érdeklődik az ó-világ népei iránt és beszédében szép szavakba burkolva azt is elismerte, hogy Európa megsegítésének egyik célja a politikai befolyás érvényesítése.

PRÁGA. A csehszlovák rádió hírmagyarozója foglalkozik ezzel a kérdéssel, hogy Csehszlovákia miért nem küldött képviselőket a párisi megbeszélésekre, amely a Bidault-Bevin-terv alapján tárgyalja az „Európa-segély” ügyét. „Nem akarunk — hangoztatta a csehszlovák rádió hírmagyarozója — a két világháború közötti súlyos hibába esni, amikor a német nehézipar megsegítésével lehetőséget nyújtunk Németországnak, hogy háborús gépezetét újból kiépítse. Már pedig

a párisi konferencián ismét szóba került Németország, és ezzel kapcsolatban a német ipar újjászervezésének kérdése is.”

Lengyelország a német hadiipar feltámasztása ellen

LONDON. A londoni lengyel nagykövetség sajtónyilatkozatában ismertették, hogy miért nem vett részt Lengyelország a párisi értekezleten. A sajtóértekezleten ugyancsak bírálták a párisi konferencia célját, amely szerint Németország gazdasági megsegítése következtében ismét kiépítheti hadiiparát.

PÁRIS. Külföldi rádióhíradások jelen-

tése szerint Bevin brit külügyminiszter Párisban július 14-én a Bastille lerombolásának 158-ik évfordulóján rádióbeszédet intézett a francia néphez. A párisi értekezleten egyébként rövidesen „a szakértő bizottságok” veszik át a munkát. Bevin angol külügyminiszter a közeljövőben elutazik a francia fővárosból.

ben elutazik a francia fővárosból.

Több kenyér a városnak — több és olcsóbb iparterméket jelent a falu számára

BUKAREST. Az ipari- és kereskedelmi minisztérium közlése szerint az ország déli részén a cséplés kezdetét vette és ezzel egyidejűleg megkezdődött a gabona begyűjtése is. A gyűjtőszerveknek nehéz vizsgát kell tenniük. Attól, ahogyan feladást teljesítik, függ a városok és iparközpontok lakosságának ellátása.

A gyűjtőhatóságok munkáját a dolgozó parasztság teljes erejéből támogatnia kell.

Ne felejtsek el a falvak dolgozóit: a városoknak és az üzemek munkásainak adott több kenyér több ekőt és több traktort jelent, több szerszámot, több gyapotot. Több kenyér a városoknak egyre több és egyre ol-

A vasutak, bányák és villamos erőművek államosítását követeli az USA haladószellemű közvéleménye

CSIKÁGO. A haladó polgárság csoportja, amely a most alakulóban lévő harmadik nagy amerikai párt magva és amelynek élén Wallace új határozatban követeli a bányák, a vasutak és a villamoserőművek államosítását.

Ez az első eset az északamerikai Egyesült Államok történetében hogy magánvállalatok közérdekű intézmények állami ellenőrzés alá vonását követelik.

WASHINGTON. Az Egyesült Államok haladószellemű közvéleménye aggodalommal figyeli az USA és az angol kormány között, a ruhrvidéki szén ügyében folytatott tárgyalásokat, amelyekből a francia kormányt kizárják, mert ezt a tényt a francia kormányra gyáva kormányt nyomásnak tekintik, hogy fogadja el a nyugatnémet országok megszálási övezetek egyesítését, amely bizonyos angol-amerikai politikai körök törekvése szerint a nyugati blokk alapját képezné.

Ez a törekvés élénk ellenzést vált az Egyesült Államokban.

csőbb árukat jelent a falvak számára. A városoknak adott kenyérrel a földművelés önmagát segíti. A dolgozó földművelés tehát egy emberkét támogat a gabona begyűjtéséért örködnek afelett, hogy a városi munkások kenyere ne lopják el a nagy parasztok és a spekulánsok.

Felmentelle

a törvényszék a tizenhárom szemlaki és sajtónyelvi gazdát, akik idő előtt és ellenőrzés nélkül kezdték meg a cséplést. A felmentő ítélet, a feketén cséplés járdák védekezésének megfelelően, Parascanu igazságügyminiszter személyes intézkedésére hivatkozik, holott ez az intézkedés egészen világosan arról szólt, hogy községenként egy-egy cséplőgép kezdheti meg a munkát, de csak megfelelő ellenőrzéssel. Sajtónyelvi, Szemlakon és más községekben azonban ellenőrzés nélkül indították meg a cséplőgépeket, egyes udvarokban éjnek idején lovakkal tapossák ki a gabonát és a bíróságok, amelyeknek feladata lenne például mutatni, az ilyen esetekben, ha nem tudnak felmenteni, úgy pénzbírságokat alkalmaznak. Mintha csak köznapi kihágásokról, ártalmas vétségekről lenne szó és nem falusi nagygazdák azon kíséreltetéről, hogy aláaknázzák az ország újjáépítésére és a szilári pénz megteremtésére irányuló terveit. Eppen Patrascanu igazságügyminiszter mutat rá legutóbb a Scan-előzőben írott vezércikkében a falvakon kiélezett társadalmi ellentétekre. A dolgozó falusiak tömegei megelégedéssel fogadták a gabonarendelelet méltányos intézkedéseit, ugyanakkor azonban megindult az oknamunka a zsiros-parasztlak részéről, hogy kijátszák a rendelkezést. A bíróságok pedig eddig nem állottak hivatalos magasláron, úgy tesznek, mintha nem látnák tisztán feladatukat. Megengedhetetlen, hogy azok, akik elleneszegetnek a törvény előírásának, kisebb-nagyobb pénzbírsággal meneküljenek. So kszorosan megkeressék ezek a bírság összegét a feketepiacon, ahol az ellenőrzés elől kicsempézett gabonát értékesítik. Legyen már vége a törvényalkalmazás „kiskapu”-rendszerének. Az ország a gazdasági helyzet jobbfordulását várja, a széles népi tömegek emberfeletti munkájának segített elő a kibontakozást és a bíróságok közelelése, hogy a demokrácia ellenségeivel szemben a törvény szigorát alkalmazzák.

Ütöves csehszlovák-szovjet kereskedelmi egyezmény

PRÁGA. A csehszlovák fővárosból érkező közlések szerint Gottwald Clement, csehszlovák miniszterelnök közölte, hogy Moszkvában öt évre szóló kereskedelmi egyezmény jött létre a Szovjetunió és Csehszlovákia között.

Tárgyalásaink jelentős eredményekkel jártak és újból bizonyítást adtak annak a fenntartás nélküli támogatásnak, amelyben a Szovjetunió Csehszlovákia függetlenségét és biztonságát részesíti. Mindenekelőtt gazdasági kérdéseket tárgyaltunk. Csehszlovákia az egyezmény értelmében a jövő évben 200.000 tonna búzát és 60.000 tonna mütrágyát kap, ami úgy a lakosság ellátása, mint mezőgazdaságunk megjavítása szempontjából nagyjelentőségű. Másrészt Csehszlovákia nehéz és könnyűipari termékeket szállít, ami lehetővé teszi munkakerőnk teljes kihasználását és kétéves tervünk sikeres befejezését.

— fejezte be nyilatkozatát a csehszlovák miniszterelnök.

M. N. Sz. falujárás 1947 nyarán

Dolgozik a föld népe, s tudja: a város dolgozóival együtt viheti csak előbbre a közös ügyet

A megfeszített munka újabb szakasza zárult le. Aradmegyében az aratás véget ért.

A falusi dolgozók egész évi fáradságos munkájuk feltett eredménye: az életet adó búza keresztékké fekszik a földjeiken. Hogy a gép kerekén és a nyom kövei között liszté, kenyérré válhassék. A falusi dolgozók megtették kötelességüket az idei termés elérése és béke szívonalt.

A kormány, hogy kivége a fegyvert a szabotőrök, a falusi dolgozók lelkiismeretlen kizsákmányolói kezéből, hogy biztosítsa a falusi és városi dolgozók ellátását, jól kidolgozott rendellel intézkedett a búzabeszolgáltatás módjáról.

Ez a rendelet a kisemberek, a kétkézt dolgozók érdekeit szemelőtt tartva gondoskodik, hogy mindenki teherbíróképességéhez mérten vegyen részt az ország ellátásának biztosításában.

A népellentés szabotőrök és spekulánsok, akik vagyontokat kerestek a dolgozók kiéheztetésén, visszavetve lállak hűs hasznukat, a kisemberek tájékozatlanságát kihasználva, megindították romboló tevékenységüket. Rémhírek keltek szárnyra a beszolgáltatási arányszámokról, tiltott eséplésre biztatják a félrevezetett embereket. Minden formában igyekeztek kijátszani az ellenőrző közegeket és a demokrácia ellen hangolni a dolgozókat.

Megindulnak a falujárók

Rekkendő hőség olvásztja az aszfaltot. Az utcán alig jár valaki, mindenki hűvös helyet keres menedékkül a nap sugarai ellen. De az MNSZ megyei szervezetének udvarán nagy a sürgős-forgás.

Kövágó Mihály vezetésével az MNSZ próbált harcossal gyűlnék itt össze és köréjük sereplenek a hármasszigei iskola végzet növendékei.

Ez az első komoly szárnypróbálgatásuk. Nem a strandra, hanem a megye külön-böző községeibe mennek, hogy

most, amikor a legnagyobb szükségük van falusi testvéreinknek a segítségre, tanácsot, útbaigazítással, a rendeletek helyes megmagyarázásával álljunk melléjük.

Rövid megbeszélés után Czabai Pál testvér kiosztja az utasításokat, és vonattal, kerékpárral, vagy gyalog megindulnak a csillagoszennű ifjak a megyébe... A terv szerint Radna, Ágya, Pécska, Galsa, Borosjend, Tornya, Pankoft, Szentanna, Boroshehész, Nagyiratos, Fuzekavarsánd községeket látogatják meg az MNSZ küldöttei.

Az, hogy mennyire szükséges falvaink látogatása, kiderült a jelentésekből. A nép ellenségei igyekeznek minden módon megakadályozni kormányunk erőfeszítéseit, felbőrejt vagy félrevezetett emberek segítségével. Az MNSZ kiküldöttek mindenütt helyes mederbe terelték a vitát, rámutatva arra, hogy az intézkedések a kisemberek érdekeit védik.

ugyanakkor a módosabb gazdákat féltel-bíráskukhoz mérten érintik az előírások. Sok helyen megállapították a falujárók,

Jó uton halad az őszinte román-magyar barátság

A viszony mindentűt szívélyes, a helyi hatóságok szerint a sovinszta megmozdulások teljesen eltűntek és a legjobb úton haladnak az őszinte román-magyar barátság felé. Tanítónk nagyrésze távollatja magát szervezetünk munkájától és ez az aradi magyar tanfelügyelőség rosszul értelmezett, úgynevezett „politikamentes” felfogásának eredménye és igen káros hatással van falusi testvéreinkre.

Sok még az elégedettség a szövetségtek elégtelen működése miatt, de az ipari hivatalok felállítására osztja az eddigi

hogy a szervezetek vezetősége nem tudja teljesíteni feladatát és nem tud beilleszkedni az ország demokratikus fejlődésébe.

Bebizonyosodott, hogy az MNSZ központi végrehajtóbizottságának tisztogató rendelete nagyon idősezt. Ezekben a helyeken tisztítói körgyűlések összehívásáról intézkedtek.

Mindenütt összeköttetésbe léptek a helyi hatóságokkal és a DPB testvérszervezetekkel.

nehézségeket és falusi testvéreink dolgoznak.

Csépélnek, készülnék a kukoricatörésre. Ők is a munka emberei és tudják, hogy csak a városi dolgozókkal együtt, céludatos termeléssel biztosítják a demokráciát és a tartós békét.

Este fáradtan, pörösen, de a jól végzett munka tudatával térnek vissza az MNSZ falujárói, örvéve azt, hogy előbbre vitték a hajdó demokrácia ügyét.

KENYERES PÁL

Ma reggel 5 órától új hivatalos piaci árak érvényesek

A városvezetőség elhatározta a piaci ellenőrzés erélyes végrehajtását

A város vezetősége elhatározta, hogy ismét életbe lépteti a hivatalos piaci árak rendszerét, amelynek alkalmazását a legerélyesebben ellenőrzik. Az új hivatalos árak, amelyek ma reggel öt órakor léptek életbe a következők: uborka 2-8000, rántani való tök 8-15 ezer, főzeléknek való tök 15-40 ezer, kékparadisom 20-50 ezer, kelvirág 15-30 ezer lej darabonként. Kajszin 100-200 ezer kőrté 40-70.000 alma 30-70 ezer lej különként. Tej 35.000, tejfel 170-200 ezer, oltott tej 90.000 lej literonként. Juhtúró 380.000, tehénfürő 150 ezer, teavaj 700.000, nem préselt vaj 500.000 lej különként. Tojás darabja 12.000 lej. Liba párja 800.000-1.200.000, kacsa párja 500-700 ezer, tyúk párja 5-700 ezer, csirke párja 300-400 ezer lej.

A rendelkezés értelmében a piaci árakat lábjaikon tüntetik fel s hangszórók útján is közlik a közönséggel. Az árusok kötelesek hivatalos áron forgalomba hozni az élelmiszereket és a vevőknek is tilos a hivatalos árnál többet fizetni. Aki ezt nem tartja be, bíróság elé kerül.

rül az eladóval együtt. Az ellátószervek, szövetségek nem vásárolhatnak a piacon, szükségleteiket közvetlen a termelőtől kell fedezniük. Ha az árusok nem akarnak hivatalosan kiszolgálni vevőiket, az árdragításról azonnal értesíteni kell a piaci ellenőrzőket, vagy távbeszélőn (18-82) a központi ellenőrzőszolgálatot (városháza 58 számú szoba).

A városvezetőség új intézkedéseit a kíméletlen szigor jegyében kell alkalmazni és Arad közönsége további rendelkezéseket vár a piacok kérdés megoldása érdekében.

Gyenge felhozatal — tartott árak

A mai helipiacon az általános felhozatal a mezői munkák következtében megesáppant. Sok paradicsomot és paprikát hoztak fel a termelők, erősen tartott árak mellett. A burgonya felhozatal megesáppant, miuek következtében 75-80 ezer lej kérétek kilójáért. Paradicsomért 60-70 ezer lej kérétek különként, paprikáért 3-5000 lejt darabonként.

Gyümölcsben csekély volt a felhozatal. A sárgadinnyéért még most is 100 ezer lejt kérétek különként. Tejtermékekben az árak tartottaknak mutatkoztak. A tojásért ma is 13-14 ezer lejt kérétek darabonként.

Meni Sport

Ezt láttuk még...

Kitűnő az AMTE felfrissített csapata

Az AMTE együttesének formája ismét emelkedő „fránzolat” mutat. A csapat remekül játszott vasárnap. A formajavulás első sorban az új „szerzeményeknek” köszönhető, akiket a vezetőség nagyon szerencsés kézzel válogatott össze. Különösen jól játszott Florián, a széken fiatal bajlösszekötő. Passzájának „szeme” van, kitűnő érzékkel futballozik. Szabó, a lippai labdarúgó kissé lassu, egyébként ugyancsak tehetséges futballista. Benezét is tudja majd használni az AMTE.

Bejut az AMTE az A-ligába?

Erre a kérdésre szeretne feleletet kapni nemcsak a piros-feketék nagy tábora, hanem Arad sportközpontja is. Mindenesetre a csapat formajavulása reményt nyújt arra, hogy Aradot ősszel még egy A) ligás csapat képviselje az ország legjobbjainak labdarugóbajnokságában. Az AMTE játékosai közülük a június 20-án és 24-én Bukarestben megtartandó selejtezőküzdelemre. Mi, AMTE-Politikai bizottságunk döntést várunk a selejtezők során, természetesen ennek a „legnagyobb tétért” folyó küzdelemnek eredményét még megközelítőleg sem lehet megjósolni. Az AMTE javulása azonban ajátamasztja Arad sportközönségének azt a optimális reményét, hogy a piros-feketék megnyerik a selejtezőket és a csapat bejut az „Igeret földjére”, az A-ligába.

Nem láttuk Lorántot

Az ITA kolozsvári mérkőzésén nem szerepelt Loránt. Ugy értesülünk, hogy a játékos „elutazott” közelebbiekkel” lépett fel és ezzel a textilgyári egyesület vezetősége — egész helyesen — lemondott szerepeltetéséről. Ezt annál inkább megtehetik, mert Vass rövidesen az együttes rendelkezésére áll. Az év elején megoperált bajlövéd edzésben van és az őszi idényben már ott látjuk majd az ITA csapatában.

Nézzük meg a bajnoki táblát

és azt látjuk, hogy a textilgyári csapat határozottan fölényre nyerte meg a bajnokságot. A jelenlegi 2-ik helyezett Carmen előtt 11 pont különbséggel első az ITA. Amennyiben a CFR hátralévő két mérkőzését megnyeri, úgy a bukaresti csapat foglalta el a második helyet, ekkor az ITA 9 pont különbséggel első. Remek teljesítmény volt a textilgyáriaktól, ami külön kiemel az a tény is, hogy aradi csapat első ízben nyert országos bajnokságot.

„Hazabíráskodásra” panaszkodnak a Sparta játékosok

A Sparta Nagyváradon Barálki 20 éves játékosjubiléuma alkalmával a Szabadság ellen mérkőzött. Az első félidőben nem volt semmi baj, az aradi együttes nagyon jól futballozott és a közel 4000 fős közönségnek élvezetes mérkőzésben volt része. Szünet után Moskó „kezelésbe” vette Szaraveczki és az aradi csapat többeszer leterítette. Fried reklamált és a játékező ezért kiállította. Síne hátrahíró is „működésbe” lépett és a jól indult mérkőzés teljesen elromlott, majd botrányba fulladt. Végül a Szabadság tízegyessel nyert. A tanulság ebből az, hogy a „hazabíráskodást” elkerülendő, nagyon helyes lenne, ha ilyen barátságos mérkőzésekre más városból hoznának játékezőket.

Richard Lie Wellyn világhírű regénye. W. Pidgeon. Mouron O. Hara minden eddigi filmiskert felülmúló látka:

Nová lettél drága vőlavunk
Első héten minden kedvezmény felfüggesztve.

-MA UTOLJÁRA:
A vezetes szenvedély

CORSO Előadások: 3, 5, 7 és 9-kor

Bársony Rózsi és Jávor Pál
legszebb magyar filmje a

VIKY

SAVOY-mozgó Előadások 3, 5, 7, 9. Vasárnap matiné 11.30. Nyitott tető.

KATIA DANIELLE DARIEUX
legszebb alakítása

EMGE mint a érték nélkül

Institoris Ferenc békebeli főreakciót leváltották az aradmegyei EMGE kirendeltség éléről

Nincs szüksége a magyarságnak csukaszürke katonarendőrből gazdasági tanácsadóvá vált vidéki szász-pálokra

Hivatása teljesítésében tétlen — a demokrácia elleni áskálódásában annál buzgóbb volt — eltávolították

Ismét egyet kevesebb a múlt kísérletei közül: Institoris Ferencet, az EMGE aradi megbízottját eltávolították állásából. Aki ismeri ezt a „gazdasági tanácsadót”, az tisztában van azzal, a „felmondás” a Magyar Népi Szövetség és a magyarság intézményeinek sorában most folyó országos tisztogatási munka eredménye. Institoris úr ugyanis már régen megére a, hogy az öntudatos magyarság ellátoltsa” sorából. Méltó képviselője volt Aradon és a megyében annak az EMGE vezetőségnek, amelyet Románia magyarsága végre elküldött ennek az intézménynek éléről.

Katonarendőrség főnökeiből... „magyar gazdasági tanácsadó”

Institoris Ferenc régi ismerőse az aradiaknak. Még abból az időből ismerik, amikor az első világháború idején katonarendőrségi főnök volt s ebben a minőségében tüzzel-vassal szolgálta az idegen érdekek szolgálataiba szegődött csukaszürke militarizmust. A főhadnagy úr — ez volt Institoris rangja — olyan buzgalommal vezette a razzákiát a székely katonák ellen, mintha rajta állott volna a német-osztrák háborús gépezet jádala. Amikor a háborútól agyonanyagott, megirtózt, családjuk után vándorolt, harcolni nem akaró katonák székelye lömögessé vált a frontokon, akkor tették Institoris Ferencet az aradi katonarendőrség élére.

Nyilván nem véletlenül. És vajon kik ellen használta hatalmát — a kíméletlen szigorú bírácsókot, buskátust, szilkoból s meggyebeket — a főhadnagy úr? Mialatt zsifosra hizott, degeszredagadt zsebé hátrá gazdagok százával vonták ki magukat a katonai szolgálat alól. Institoris Ferenc Arad uccsán — néha áruházba átközve, valószínűságes Sherlock Holmes módjára — hájtóvadászát indította a szerencsétlenek, a kismemberek, a front poklából hazaszököttek ellen.

Nem számított számtalan magyar, román, vagy lét az illető, Institoris Ferenc úr ekkor csak császári és királyi főhadnagy volt, katonarendőr, véreb és semmiesetre sem — magyar.

Igen, akkoriban így szolgált a „magyarság ügyét” ez a későbbi „büsmagyar”, aki megfelelő helyen búzta meg mostanság anagát: az EMGE-hez került, miny aradi és megyei megbízott...

Nyílt reakciós munka

Az EMGE kiváló aradi és megyei képviselője azután katonarendőri előéletének megfelelő „tevékenységet” folytatott. Ott áskálódott a demokrácia ellen, ahol tudott. Járta a száját, mérgette a lelkeket és erről számos panasz érkezett az MNSZ-hez. Az EMGE azonban tartotta Institoris. Hogyne tartotta volna. Hiszen ott, ahol kellett, semmi sem csúszott.

Tizenhat kérdést intéztünk legülőbb a nagyszerű gazdasági szakértőhöz eddigi munkásságáról. Tizenhat kérdést, amelyben arról érdeklődünk: mit tett a magyarság — és nem néhány zsifos-letmelő — érdekében, mit tett a földnélküli magyarokért, a demokráciáért, a lömögfejtésigóságért? Nos, Institoris úr néhány mondan válaszolt.

Igyekezett a Magyar Népi Szövetség...

get tákarozni. Így az MNSZ, úgy az MNSZ. De arról, hogy miből is állott a széles magyar tömegek valódi érdekében kifejtett tevékenysége arról, egyetlen szót sem. Ami természetes is, hiszen ezeknek a „kirendeltségének” nem az volt a feladatuk, hogy tevékenyen dolgozzanak, hanem, hogy meglegyenek, rendelkezésre álljanak.

Passzívukusa a legjobb bizonyíték arra, hogy az ilyen embereknek — Szász Pál...

Nem esik messze ez alma...

Ide tartozik, bár nem Institoris Ferenc személyes ügye, a következő tény is: fiatal, ifjabb Institoris urat nemrégiben letartóztatták az aradi rendőrség, mert azzal dicsekedett, hogy kalapácsos gyilkosságokat követelt el a nyilas időkben Magyarországon. Még a kalapácsot is mutogatta. Meg arról beszélt, hogy „rövidesen” ismét eljön az az idő... Ifjabb Institoris felmentették, de mi tudjuk, hogy ez a körülmény mit sem változtat a tanuk előtt elmondottakon.

léktől lefelé — semmi keresztvöljök a magyarság intézményeiben. Csak lazsáltak, csak mellébeszéltek, csak mimálták a nép érdekében való munkálkodást.

De nem volt végeredményében minden vonalon ennyire passzív Institoris úr. Dehogyan. A választások idején például nyílt reakciós „munkát” végzett.

és nyilvánvalóan azt hitte, így megy ez mindaddig, amíg felhámaszthatja a kakastollas, katonarendőrös, rongyosgárdás világot.

Es azon, hogy éppen Ujesmíkről „jár a szája” a nagyreményű ifjúknak.

El tudjuk képzelni, hogy nagyon becsületes apák fiait is szeggyent hozhatnak a szülőkre. Általában, senki sem felelős fiáért. De ahogyan, mi Institoris Kalmán ex-katonarendőrt ismerjük, nem túlságosan szeggyenkezett a fia miatt. S ha már ezt megirtuk, ekkor azt is meg kell állapítanunk, bizony-bizony nem ostoba a magyar nép, amikor azt tartja, hogy nem esik messze az alma a fájától...

Csak termelési, külkereskedelmi és közellátási hitelek folyósíthatók

Megakadályozzák a spekulatív célt szolgáló kölcsönök folyósítását

Ismeretes, a Nemzeti Bank új hitelpolitikája egyik fontos előfeltétele az ország ujjaépítésére vonatkozó gazdasági és pénzügyi tervnek. Mialatt

beigazolódt, hogy a folyósított kölcsönök jelentős részét üzérkedési célokra használták fel. A jövőben szigorú korlátok közé szorítják a hitelpolitikát.

A fővárosi lapok értesülése szerint, a következő célokra nem adhat kölcsönt a Banca Națională: 1. Egyéni felhasználás, céljaira. 2. Ingatlanvételek vagy építkezés céljaira, 3. Érté-

kek (arany, ékszer stb.) vásárlására és 4. Olyan árukészletek megőrzésére, amelyek a forgalomba kerülése hozni sbb.

Ugyanakkor szigorúan körülhatárolják azokat a termelési ágakat, amelyek el kell látni hitelekkel. Eltejelítés szempontjából elsősorban a munkában elhanyagolt termelési területeket veszik tekintetbe. Ezek között

első helyen a mezőgazdaság szerepel, utána a bányászat, továbbá az ipari termelés, a közlekedés, a közmunkálati vállalatok,

Kéthónapi szabadságvesztés feketé timárkodásért

Az aradi törvényszék szabadságvesztés rósága má tárgyalta Iencu Gheorghede déznai timármester ügyét, akivel azzal vádolták, hogy „feketé” készített ki bört és a vizsgálat során bört meg is találtak. A vád és vád beszéd elhangzása után az ügyben a Bratescu-Sukufu-Curtis tanács ki hirdette az ítéletet. Iencu két hónapi szabadságvesztésre ítélték.

Nemzetközi politikai ügyekről és a gazdasági kapcsolatokról tárgyalt a csehszlovák kormány küldöttség Moszkvában

MOSZKVA. A Tass fröda beszámol a csehszlovák kormányküldöttség látogatásáról.

Fontos nemzetközi politikai kérdéseket tárgyaltak meg Moszkvában a barátság és szelvényesség szellemében és teljes megegyezéssel jutottak. Megbeszélések folytak a gazdasági együttműködés elmélyítéséről is és növelik az árucsere forgalmát.

A Szovjetunió többek között búzát és egyéb gabonaműveket, gyapolt, olajat, vasat, mangánércet szállít Csehszlovákiának, Csehszlovákia viszont vasúti sínkeket, mozdonyokat, vasúti anyagokat, ipari berendezést, szöveget, áru-, vilámapolitikai cikkeket, víz ki a Szovjetunióba.

Magyar fasiszta gyilkosok és nyilasvezérek kélutazása Braziliába — a Joint költségén

BUDAPEST. A budapesti sajtó ólénken foglalkozik azzal a felháborító botrányval, amelynek középpontjában „báró” Schell Péter volt fasiszta főispán, majd helyigyműszter áll, akit most letartóztattak Milánóban.

A kassai zsidók deportálása az UNRRA és a Joint felszólalásországi vezetőségébe került és fontasztikus sikkasztás során drázi összeggel károsította meg az intézményeket. A sikkasztást felfedezték, majd letartóztatták.

lették. Ezután egymásután derültek ki „viselt dolgai”. Így többek között az a felháborító gazette, hogy

a Petermó nevű személygözösön a Joint által adott szabadjegyekkel első osztályon Braziliába menekített fasiszta gyilkosokat, csendőröket és nyilasvezéreket.

A saopaulói demokráta magyarok magyar országot volt üldözö teket vártak és legmagyobb meglepetésükre

a nyilas terroruratom hírhedt alakját szállítottak partra.

A saopaulói magyarok nyomában közeleptek, azonban a helyzet a tömeggyilkosokkal nagyon nehéz, mert hamis iratokkal léptek Amerikába földjére.

„Még sétáltatták” a brassói Astra-üzem három visszaélő GESz vezetőjét

Brassó lakossága épülete, botránynak volt szemtanúja a napokban: Az Astra gyár munkássága leleplezte az üzemi ellátószerv visszaélő három vezetőjét, akik a munkásság elől nagyobb mennyiségű hentesárut rejtettek el. Ez nem az első ilyen esemény.

lési eset, a előfordult, hogy az eldugott husfélék megromlottak. A három „ellátót” nyakukba akasztott hentesárut kísérték a rendőrségre, ahol őrizetbe vették őket. A „felvonultatás” ólénk fel-tünést kellett és nagy elégtétellel megadták.

Olvassa és teriessze a „Jövő-t”

Hirek

Előfizetés 1 óra 120.000 lej
Szindikátusi tagoknak 100.000 lej
Vállalatoknak 5.000.000 lej

Ugyeletes gyógszertárak:

Srelkovszky, (Eminescu uca),
Suciú (Regele Ferdinand út), Nie-
dermayer (Szerb-palota).

— MOZIK MŰSORA: ARO: A végzetes szenvedély. — CORSO: MOZGÓ: Viki. — FORUM MOZGÓ: Két szív egymásra talál. — ROYAL: A három testőr — SAVOY Kéjja. — URANIA: Te vagy az én boldogságom.

— ÜLÉSTARTÓ A VÁROS AT-
MENETI BIZOTTSÁGA. A város
átmeneti bizottsága első ízben ült
össze tanácskoznival. Palinas Ioan pol-
gármester bejelentette, hogy várják
a miniszteriumi rendelkezést a ke-
nyérellátás terén. Ezenkívül több
napirendi kérdést tárgyaltak meg.

— ORVOSI HIR. Dr. Jeremiás
kémét rendel.

— IFJUSÁGI ELŐADÁS A HAJÓS
KLÜBBAN. A Hajós Klub ifjúsága jól si-
került műsoros estét rendezett péntek este
az egyesület színházában. A megjelent
nagy számú közönség valóban élvezettel
hallgatta a szórakoztató, mulajlató, na-
gyon szellemesen és ügyesen összeállított
műsort. Sűrűn megtapsolták a kiünö
szereplőket, akik lelkes munkát végeztek.

— MEGALAKULT PÉCSKÁN AZ ARLUS
SZERVEZETE. Az ARLUS pécskai szer-
vezete néhány nappal ezelőtt alakult meg.
Az alakuló ülésen az aradi szervezet ré-
széről Feliceanu dr. örmény főtitkár, Bar-
buteiu Nicolae szervezési titkár és Arde-
Jean Iustin adminisztratív titkár vettek
részl.

— A NÉPVÉDELLEM (AP) fontos
üzenetét tart szerdán július 16.
én délután 6 órakor. A szervezet me-
gveti hirdetésében Mátya ut 8 szám
táti. dr. Luceanu Gheorghe egyvete-
mi tanár, a központú szervezet elöl-
nöke beszél. Kérjük az érdeklődőket,
hogy minél nagyobb számban jelen-
jenek meg.

Sénzbírság helyett körtört!

Az aradi törvényszék szabotázsbi-
rósa ma 20 millió lejre ítélte Bra-
dean Gheorghe gazdálkodót, aki a
piacon fekete áron adott el kukori-
cát. Közben az aradi ügyészség el-
rendelte Buj Filip és Neag Ioan lu-
gozói, valamint Fluceas Teodor és
Nicolae Todor Kerekí közszébeli la-
kások letartóztatását, mert a hatósá-
gok megkerülésével „feketén” esé-
pelték.

Hirdetmény

A Progresul (Heraldás) Sportegye-
sület felhívja ezúton tagjait, vegye-
nek részt a szerdán július 16-án 17
órákor az egyesület színházában (Sír.
Eminescu 32. Krispin terem) meg-
tartandó taggyűlésen. Ha a megje-
lentek száma nem éri el a tagok két
harmadát a taggyűlés ugyanazonnap
délután 18 órákor lesz megtartva füg-
getlenül a megjelentek számától. A
vezetőség.

„Hirdessen a
Jövő"-ben

Azonosak a Romániában együttélő népek feladatai

— állapította meg a Zsidó Demokrata Bizottság kétéves fenn-
állása alkalmából rendezett gyűlésen Tanase Theodor,
a Román Kommunista Párt nevében

A Zsidó Demokrata Bizottság fennállá-
sának második évfordulója alkalmából
az aradi tagozat népes beszámoló gyűlést
tartott a zsidó fiúiskola udvarán. A gyű-
lésen megjelent Tanase Theodor, a Ro-

mán Kommunista Párt aradmegyei bizot-
tságának tagja, Militariu Dionisie, a Nép-
védelem (A. P.) küldötte, valamint a kor-
mányt alkotó többi pártok küldöttei is.

A zsidóságnak tudnia kell!

Hersch Andor dr., a Zs. D. B. aradi al-
elnöke megnyitóbeszédében rámutatott
a Zs. D. B. megalapításának politikai és
történelmi szükségességére és hogy célja
a szétforgácsolt zsidó erők egyesítése, egy-
séges zsidó arcvonal létesítése volt.

A börtönökbe, getókba és deportáló-
táborokba kényszerített zsidóságot a szov-
jet hadsereg szabadította fel a fasizmus
jarmából, azonban voltak sokan, akik az
új helyzetet fel nem ismerve egyéni érde-
kekért harcoltak. A Zs. D. B. megterem-
te a népi demokrácia megvalósításáért
harcoló zsidóság realitásokra épült egy-

ségét. A népi demokrácia az a közpon-
ti probléma, amelynek megvalósításával
megszűnnek a különleges zsidó problé-
mák, ezért a nyugodt és egyenlő állam-
polgárként élni akaró zsidóságnak egysé-
ges erejét kell támogatnia a népi de-
mokrácia teljes megvalósításáért folyó
harcot. Tudnia kell a zsidóságnak, hogy
a nemzetközi reakció utolsó rohamta ké-
szül a népi demokráciák ellen és a guruló
dollár hatalmával igyekszik magához
édesgetni Európa kis nemzeteit. A dollár
Mertiu és Brătianu hatalmát, ez pedig a
zsidóság számára ismét a munka ábrót, a

deportálást és a válogatott gyötrelmeket
jelenl.

Ezútan dr. Goldzieher Albert főtitkár
mondott beszámolót. Ismertetve a Zs.D.B.
országos és helyi teljesítményeit, politikai
és gazdasági sikon. Ezenkívül rámutatott
arra a helyzetre, amit a romániai zsidóság
egységes erejére támaszkodva a nemzet-
közi reakció aknamunkája ellen folyta-
tott.

Deutsch Ferenc dr. a Zsidó Cionista
Szervezet helyi csoportja nevében köszön-
tötte a megjelenteket, hangsúlyozva, hogy
a cionisták a nemzetközi helyzet ado-
tásainak tudatában teljes erővel támo-
gatják a Zs. D. B. törekvéseit.

„Palesztina nem kielégítő megoldás”

Tanase Theodor a Román Kommunista
Párt nevében mondott üdvözlőbeszédet.
Annak a pártnak nevében, amely a dikta-
túra legsős étebb korszakában az élen ha-
ladva az antiszemitizmus ellen, a népek
felszabadításáért és a tartós békéért har-
colt, amikor a görög és spanyol nép még
mindig rabszolgasorsban sanylődik, a zsi-
dóságnak fel kell ismernie, hogy hol a
helye. Palesztina nem kielégítő megoldás
a zsidóság számára. Szervezetlen kiün-
dorlással nem lehet a zsidó problémát
megoldani. A zsidó és arab népek együtt-
működése és a népi demokráciáért folyó
harcba való bekapcsolódása hozhatja meg
csupán a teljes eredményt. Románia zsi-
dósága előtt tehát ugyanazok a feladatok
állanak, mint az ország minden más né-
pe előtt: teljes egységével és erejével kell
támogatnia azt a kormányt és azt a rend-
szert, amely a népek szabadságáért küzd.

A gyűlés végén Deutsch Ferenc dr. ol-
vasta fel a határozati javaslatot, amelyet
táviraúton a központ elé terjesztettek.

Nagyarányu piacellenőrzés során ismét több, mint 200 előállítás történt

Kedd reggel 5 óráról hatalmas
arányu hatósági ellenőrzés kezdő-
dött az aradi piacon, négy rendőri
karhatalommal. Összeszedték az elő-
geneket, előállították az engedély
nélkül árusítókat. Több mint 200 elő-
állítás törőnt számos helyen fekete
áron forgalombahozott, vagy felvá-

sárojt árut koboztak el, amit az ellá-
tószerveken keresztül juttattak el a
fogyasztókhoz. Az ellenőrzés kiter-
jedt a vasut- és villamosáramszá-
ra és lapzártakor — amikor az elő-
állítottak igazoltatása folyik, — a
rendőrség őrzőit még mindig el-
kálnak a városban.

Aradi hirdetés

SZAKACSNÓT, perfektet keres, két-
tagu család. Tempo üzlet, Fischer
Eliz palota.

MODERN magánház sürgősen el-
adó. Cím Str. Maximilian 5. Uj-
mikalaká. 1363

EGY EGÉSZ finom világos szürke
uj férföltöny eladó. Waldner szabó
ság, Duca uca 17. 1225

KERESÉK megvételre üzemenkés
tűzifafűrészelő gépet. Cím: Doro-
banflor 12. Klein, délelőtt 9-11g.

PERFEKT önálló könyvelőt (vagy
nő) keres vállalat azonnali belé-
pésre. Ajánlatokat „önálló” jelgé-
re kérik a kiadóba. 1367

GYERMEK sportkosztó kifogásalan
állapotban megvételre keresek. Cím
Roith, O. Goga 3, délelőtt 8-11g.

PING-PONG asztalt megvételre ke-
resek. Cimeket a kiadóba. 2923

HARISNYAKÖTŐGÉPET - veszek.
Cím: Sír. Cosbuc 43, Oberlanderné-
JÓÁLLAPOTBAN lévő polttározott
kombinált szoba eladó. Baritfu 26.

KIFUTÓFIU felvételk Athenaeum
nyomdában. Neumen-ház. Dacia
színház mellett. 1385

KERESÉK megvételre üzemenkés
tűzifafűrészelő gépet. Cím: Doro-
banflor 12, Klein, délelőtt 9-11g.

ÜRES szoba-konyhá, lakást vagy
különbejáratu üres szobát keresek
Cimeket a kiadóba. 2992

JÓFÜZŐ mindenest. jó bizonyít-
vánnyal két személyhez keresek.
Cosbuc uca 21, Wolf. 1371

SINGER sima varrógép elpészeknek
eladó. Str. Nicu Stejarel 16. 1379

KISEBB magánház eladó, Mosóczi
telep, Ivrianu 54. 1373

AKKORDEON, 12 basszusos, eladó. Ko-
gniceanu 49, ajtó 2.

SZERSZÁMLAKATOSTANULÓ fel-
vételi, Str. Miron Costin 10.

EGY EGÉSZ új gyermekágy és egy
nár reggeli-lapát eladó. Cím: Dna
Balaşa 48. 1374

JÓKARBAN lévő modern mély
gyermekkosztó előnyös árban eladó.
Dna Balaşa 48. 1375

KIFOGASTALAN állapotban lévő
férfi biciklit kiveserőnek ugyan-
ilyen nőre. Str. Miron Costin 10.

URANIA Előadások:
3, 5, 7, 9
Ma premiér!
Te vagy az én boldogságom
Assia Noris
Sinocervi

Bukaresti jidis szintársulat vendéglátéka
július 16-án, szerdán este 9-kor a Városi Színházban
„MUTTER HERZ”
zenés vígjáték 4 felvonásban.
FRIEDMANN SALAMON, a kitünö komikus felléptével
Jegyek: Europa-ügynökség. P. Avram lancu 22. Tel. 18-17

Következő műsor!
a FORUM-ban
Egy felelthetetlen zené,
táncos film.
**CSAK EGY KISLANY
VAN A VILAGON**
a világ legjobb táncospárjává!
**FRED ASTAIRE
JOAN LESLIE**
Utolsó napok,
Két szív egymásra talál

Kozmetikai felszerelés
olcsó árban eladó
Bul. Regina Maria 18. Ap 4.
ROYAL-mozgó
A három testőr
2 részes filmvígjáték. Kivételesen
3, 6 és 9 órákor kezdődik
T.D. PRESA DEMOCRATA